

HKTDC 香港インターナショナル・ライティングフェア（春）（2018年4月6日～9日）

最大3,000香港ドル宿泊費助成 Hotel Sponsorship for New buyer 特典案内会場: Hong Kong Convention & Exhibition Centre | Webpage: www.hktdc.com/hklightingfairse

Why Should I visit?

- 世界中から **1,350 社以上**が**出展**
- **Hotel Sponsorship 来場特典**として、香港貿易発展局より**最大3,000 香港ドル***宿泊費助成
助成金額は来場日数/来場スタンプ数により以下の通り：
 - Visit the Fair for 1 day – HKD1,000 Hotel Sponsorship
 - Visit the Fair for 2 days – HKD2,000 Hotel Sponsorship
 - Visit the Fair for 3 days – HKD3,000 Hotel Sponsorship
- **無料 Business Matching**
ご希望の出展者との現地商談日程を事前調整します



* 本特典はバイヤー企業のみご利用いただけます。お申込前に次頁「規則および条件」を必ずご確認ください。助成額は累計です。



Zones in the Spotlight:

- **Hall of Aurora** – 有名ブランドの最新コレクション
- **Smart Lighting & Solutions**
 - 照明に関するあらゆるスマート技術を集めた大規模エリア
- **Avenue of Chandeliers**
 - 人気インテリアデザイナーによる モダンデザイン照明
- **Advertising Display Lighting**
 - マーケティング広告やプロモーションのための商業用照明

New Zones in 2018! :

- | | |
|---|---------------------------------|
| ➢ Residential Lighting | ➢ Horticultural Lighting |
| ➢ Urban & Architectural Lighting | ➢ Automotive Lighting |
| | ➢ Technical Lighting |

申込方法:

- Step 1:** 申込用紙に**名刺(英語、申請内容と同一のもの)**コピーを添付し、香港貿易発展局 東京事務所03-5210-5860 /大阪事務所06-4705-7015 までFaxでお申込みください。**申込締切 2018年3月9日(金)**
- Step 2:** 受理承認後弊局本部より **ACKNOWLEDGEMENT LETTER** を英文メールでお送りします。記載された内容を必ずご確認ください。後日、予約確定後にホテルより直接ご連絡します。3月末までにホテルからの連絡がなかった場合は、お申込みの弊局各事務所までお問合せください。
- Step 3:** 2018年4月6日～9日の会期中**ご利用者本人**が会場内“Buying Mission Service Counter”にて **ACKNOWLEDGEMENT LETTER**と**名刺**をご提示になり**“HOTEL SPONSORSHIP VOUCHER”**をお受け取りください。来場日毎に上記カウンターへお越しいただき、来場スタンプをお受け取り下さい。(スタンプは1日1つのみ発行します)
- Step 4:** ホテルチェックアウトの際に、“**HOTEL SPONSORSHIP VOUCHER**”をフロントへご提出ください。ご宿泊費用より助成額を割引します。

問合せ先 香港貿易発展局:

東京事務所

TEL : 03-5210-7150 FAX:03-5210-5860

E-mail : tokyo.hotel.air@hktdc.org

大阪事務所

TEL : 06-4705-7030 FAX:06-4705-7015

E-mail : osaka.office@hktdc.org

特別航空券 SPECIAL AIRFARE BY CATHAY PACIFIC

フェアの公式エアライン・キャセイパシフィック航空とキャセイドラゴン航空より、フェアご来場の皆様のために特別航空券をご用意いたしました。ご予約はキャセイパシフィック航空ホームページ<http://eventsoffer.cathaypacific.com>のイベント・コードの欄に、**MICE151**とご入力ください。個人情報登録後、特別料金とご予約のページがご覧いただけます。特別航空券についてはキャセイホリディージャパンTEL:03-6746-1200へお問合せください。

規則および条件

1. 本特典のご利用は、前回2017年の香港インターナショナル・ライティング・フェア(春)に来場していない、**中国・マカオを除く新規海外バイヤー企業**の方が対象です。
2. 香港インターナショナル・ライティング・フェア 2018 の**ご出展企業はご利用いただけません**。
3. 2018年4月5日~9日(9日泊まで)のご宿泊期間中、**各企業 1 ホテル 1 部屋(2名様)**までのご利用とさせていただきます。ご案内できる部屋数に限りがあるため、お申込みは先着順となります。
4. 会期中ご利用いただける特典は各企業 1 つのみです。弊局がご提供する来場特典の併用はできません。
5. お選びいただいたホテルが満室の場合、他のホテルをご紹介します。
6. **ホテルデポジットのためクレジットカード情報は必須です**。到着予定日にチェックインされなかった場合や無断不泊の場合、ホテルより1泊分の宿泊費相当額が徴収されますので、予めご了承ください。
7. 会期中ご利用者ご本人が会場内“Buying Mission Service Counter”にて Acknowledgement Letter と名刺をご提示になり、Hotel Sponsorship Voucher をお受取りいただき、来場日毎に来場スタンプを集めてください。最終日までにアンケートをご提出ください。
8. 業界関係者向けトレードフェアのため、18歳未満の方はご入場いただけません。
9. 香港貿易発展局は事前の通知なく、規則および条件を変更したり、申込み受付を終了する権利を留保します。
10. 本特典に関して問題が発生した場合、最終的な決定は香港本部の判断に委ねられます。

HKTDC Hong Kong International Lighting Fair (Spring Edition) (6 – 9 April 2018)

REPLY SLIP for up to HKD3,000 Hotel Sponsorship

*** 受理承認後、Hotel Sponsorship acknowledgement letter を英文メールでお送りします。申込用紙送信時点でホテル予約は完了しておりません。

*** 名刺(英語)コピーを添付してお申込みください。*** **申込締切: 2018年3月9日(金)**

Hotel 第3希望まで数字をご記入ください	Address	Telephone No.	Room Rates per night	Traveling (mins.) <Hotel – Fair>
<input type="checkbox"/> Novotel Century Hong Kong http://www.novotelhongkongcentury.com/	238 Jaffe Road, Wanchai, Hong Kong	(852) 2507 6632	HKD 1,400	On Foot – 5
<input type="checkbox"/> Regal Kowloon Hotel www.regalhotel.com	71 Mody Road, Tsimshatsui, Hong Kong	(852) 2313 8635	HKD 1,200	Taxi – 20 MTR* – 25
<input type="checkbox"/> Stanford Hillview Hotel # http://www.stanfordhotels.com.hk	13 – 17 Observatory Road on Knutsford Terrace, Tsim Sha Tsui	(852) 2313 7044	HKD 970	Taxi – 25 MTR* – 35
<input type="checkbox"/> The Cityview www.thecityview.com.hk	23 Waterloo Road, Yaumatei, Kowloon, Hong Kong	(852) 2783 3888	HKD 800	Taxi – 25 MTR* – 35
<input type="checkbox"/> Rosedale Hotel Kowloon # http://kowloon.rosedalehotels.com/	86 Tai Kok Tsui Road, Kowloon, Hong Kong	(852) 3919 8885	HKD 750	Taxi – 20 MTR* – 35
<input type="checkbox"/> Metropark Hotel Mongkok # www.hkctshotels.com	22 Lai Chi Kok Road, Mongkok, Kowloon, HK	(852) 2397 9670	HKD 730	Taxi – 25 MTR* – 35

#- 会期中展示会場までの無料シャトルバスを運行します。室料に朝食は含まれません。* MTR (Mass Transit Railway) は香港の地下鉄です。

▲ クレジットカード情報はホテルへのデポジットのためにのみ使用し、香港貿易発展局データベースには登録いたしません。

Full English Name (as shown on passport): Mr/Mrs/Ms _____

Company Name: _____ Country: _____

Company Address: _____

Company Tel: _____ Company Fax: _____ Company E-mail: _____

Website: _____ Interested Products: _____

Credit Card: VISA MC AE Card No: _____ Expiry Date: _____

Check-in Date: _____ Check-out Date: _____ Arrival Flight: _____

Nature of Business

- Buying Office Retailer with _____ stores Wholesaler Importer
- Import Agent Exporter Chain/Department Store Distributor
- E-tailer Service Company Others, please specify: _____

私は、上記の情報が香港貿易発展局(HKTDC)のデータベースに登録され、ダイレクトマーケティングまたはビジネス・マッチング用に供されること、及び、その他Privacy Policy Statement(www.hktdc.com/mis/pps/en)に記載されている目的に供されることに同意します。またここに記載された目的の範囲内で個人情報が開示されることについて、当該フォームに記載された各個人が理解し同意していることを表明します。

クレジットカード情報は、今回のイベントの為に宿泊施設予約のためにのみ利用され、滞在先宿泊施設への提供のみとします。香港貿易発展局と宿泊施設はイベント終了後、クレジットカード情報を削除します。

注: 必要なクレジットカード情報を提供することに同意されない場合は、香港貿易発展局はバイヤースポンサーシッププログラムを提供することができません。

(欧州連合(EU)および欧州経済領域(EEA)の加盟国からお越しの方で)香港貿易発展局からの案内をご希望の場合、左記に☑を入れてください。

* EU の個人情報保護法により EU/EEA のお客様を対象とした質問です。それ以外の方はスキップしてください。

名前 _____ 署名/会社印 _____ 日付 _____

香港貿易発展局から FAX による宣伝資料を希望されない場合には、電話番号: 852-1830668 までご連絡頂くか、あるいは以下情報を記入後 FAX[852-28034198]または e メール [databank@hktdc.org]までご連絡ください。

If you do not wish to receive any promotional materials from the Hong Kong Trade Development Council via fax, please contact us at tel [852-1830668] or complete the following information and return at fax [852-28034198]/email [databank@hktdc.org].

FAX 番号 _____ 御会社名 _____ ご担当者名 _____
Fax No.() _____ Co. Name _____ Contact Person _____